

21617 *CORRECCIÓ d'errada a l'Instrument de ratificació del Protocol de Cartagena sobre seguretat de la biotecnologia del Conveni sobre la diversitat biològica, fet a Mont-real el 29 de gener de 2000.* («BOE» 284, de 27-11-2003.)

Havent advertit una errada en el text de l'Instrument de ratificació del Protocol de Cartagena sobre seguretat de la biotecnologia del Conveni sobre la diversitat biològica, fet a Mont-real el 29 de gener de 2000, publicat en el «Butlletí Oficial de l'Estat» número 181, de 30 de juliol de 2003, i en el suplement en català número 17, de 15 d'agost de 2003, es procedeix a fer-ne la rectificació oportuna referida a la versió en llengua catalana:

A la pàgina 3391, columna primera, línia segona del preàmbul, on diu: «...Recordant els paràgrafs 3 i 4 de l'article 19 i l'incís 9 de l'article 8...», ha de dir: «...Recordant els paràgrafs 3 i 4 de l'article 19 i l'incís g de l'article 8...».

21840 *LLEI ORGÀNICA 16/2003, de 28 de novembre, de modificació de la Llei orgànica del règim electoral general.* («BOE» 286, de 29-11-2003.)

JUAN CARLOS I

REI D'ESPANYA

A tots els qui vegeu i entengueu aquesta Llei orgànica. Sapigüeu: Que les Corts Generals han aprovat la Llei orgànica següent i jo la sanciono.

EXPOSICIÓ DE MOTIUS

L'entrada en vigor de la Constitució europea, que culminarà la piràmide normativa de l'ordenament comunitari, incidirà profundament en el funcionament i en l'estructura institucional de la Unió Europea.

En aquest sentit, el Parlament Europeu, com a òrgan de representació directa de la ciutadania de la Unió Europea, es veurà afectat quant al nombre de membres que el componen, i també quant als diputats corresponents a cada Estat membre.

El que s'assenyala damunt exigeix al nostre país l'adaptació de la normativa reguladora de les eleccions al Parlament europeu, que recull la Llei orgànica 5/1985, de 19 de juny, del règim electoral general.

En concret, es fa necessari incloure en aquesta Llei electoral una previsió reguladora que permeti adoptar el nombre de diputats que estableixen els seus articles 215 i 220 al que determini la Constitució europea, amb la finalitat de conciliar els ordenaments jurídics espanyol i europeu en aquesta matèria.

Article únic. *Modificació normativa.*

1. Es modifica l'article 215 de la Llei orgànica 5/1985, de 19 de juny, del règim electoral general, que queda redactat en els termes següents:

«El nombre de diputats que s'elegeix a Espanya es fixa en funció del que estableix l'ordenament jurídic europeu en aquesta matèria.»

2. Es modifica l'apartat 2 de l'article 220 de la Llei orgànica 5/1985, de 19 de juny, de règim electoral general, que queda redactat en els termes següents:

«2. Les candidatures es presenten mitjançant llistes completes de candidats, llevat que els partits, les federacions, les coalicions o les agrupacions

d'electors facin ús de la possibilitat que preveu l'article 221.4, cas en què la llista pot contenir fins a un nombre màxim de candidats i suplents igual que el de diputats que s'han d'eleger.»

Disposició final única. *Entrada en vigor.*

Aquesta Llei orgànica entra en vigor l'endemà de la publicació en el «Butlletí Oficial de l'Estat».

Per tant,

Mano a tots els espanyols, particulars i autoritats, que compleixin aquesta Llei orgànica i que la facin complir.

Madrid, 28 de novembre de 2003.

JUAN CARLOS R.

El president del Govern,
JOSÉ MARÍA AZNAR LÓPEZ

21841 *LLEI ORGÀNICA 17/2003, de 28 de novembre, de mesures per a la celebració simultània de les eleccions al Parlament europeu i del referèndum sobre el projecte de Constitució europea.* («BOE» 286, de 29-11-2003.)

JUAN CARLOS I

REI D'ESPANYA

A tots els qui vegeu i entengueu aquesta Llei orgànica. Sapigüeu: Que les Corts Generals han aprovat la Llei orgànica següent i jo la sanciono.

EXPOSICIÓ DE MOTIUS

I

Entre les institucions de democràcia directa que preveu el nostre ordenament, com a vies que habiliten l'exercici del dret fonamental a la participació política dels ciutadans, en el seu vessant no representatiu, dret que reconeix l'article 23.1 de la Constitució, la institució del referèndum consultiu es revela com una de les manifestacions capitals.

Reconegut i regulat en les seves directrius bàsiques per l'article 92 de la Constitució, i desplegat el seu règim per la Llei orgànica 2/1980, de 18 de gener, reguladora de les diferents modalitats de referèndum, el temps transcorregut aconsella atendre el perfeccionament del referèndum consultiu mitjançant la reexaminació d'algunes determinacions per les quals es regeix actualment.

II

La importància de la futura Constitució europea fa aconsellable aclarir qualsevol dubte respecte al suport dels ciutadans al seu contingut, mitjançant el recurs de la participació directa a través d'un referèndum nacional. No hi ha dubte que es tracta d'una decisió política d'especial transcendència que fa recomanable la consulta popular.

Així mateix, el proper mes de juny se celebraran eleccions al Parlament europeu, institució representativa de la sobirania popular, i la data en què se celebrin és una ocasió propícia per fer-les coincidir amb la consulta popular sobre la futura Constitució europea.

En aquest sentit, el Ple del Congrés dels Diputats, en la sessió del passat dia 1 de juliol, va aprovar una resolució per la qual s'instava el Govern a convocar un referèndum a fi que els ciutadans es puguin pronunciar

sobre el projecte de Constitució europea, i ha adoptat les mesures necessàries perquè es pugui fer en la data de les pròximes eleccions europees.

III

En el nostre ordenament jurídic, la regulació de les diferents modalitats de referèndum està recollida per la Llei orgànica 2/1980, de 18 de gener, que desplega el que disposa l'article 92 de la Constitució. En particular, l'article 4.2 de la Llei orgànica esmentada estableix la impossibilitat d'alternar convocatòries d'eleccions parlamentàries amb un referèndum consultiu.

Per tant, es fa necessària la modificació que, amb el mateix rang normatiu de llei orgànica, permeti que se celebrin simultàniament eleccions al Parlament europeu i un referèndum consultiu sobre el projecte de Constitució europea.

Aquesta modificació s'aborda a través d'una llei orgànica específica, ja que d'aquesta manera s'atén la situació concreta plantejada, que és de caràcter singular i que només es pot produir en una data determinada, això és, el dia de celebració d'eleccions al Parlament europeu. De la mateixa manera, no s'altera la regulació general que estableix la Llei orgànica 2/1980, de 18 de gener, nascuda amb vocació de permanència, i es limita a aixecar l'impediment que suposa per materialitzar una voluntat política en aquest cas concret, probablement no previst al seu dia pel legislador.

Article únic. *Celebració simultània.*

1. El referèndum consultiu que, si s'escau, es convoqui l'any 2004 en relació amb el projecte de Constitució europea, es pot fer en la mateixa data que les eleccions del Parlament europeu.

2. Llevat del que preveu aquesta Llei orgànica, la convocatòria i celebració del referèndum es regeix pel que estableix la Llei orgànica 2/1980, de 18 de gener, reguladora de les diferents modalitats de referèndum.

Disposició final única. *Entrada en vigor.*

Aquesta Llei orgànica entra en vigor d'endemà de la publicació en el «Butlletí Oficial de l'Estat».

Per tant,
Mano a tots els espanyols, particulars i autoritats, que compleixin aquesta Llei orgànica i la facin complir.

Madrid, 28 de novembre de 2003.

JUAN CARLOS R.

El president del Govern,
JOSÉ MARÍA AZNAR LÓPEZ

21842 *LLEI 50/2003, de 28 de novembre, sobre concessió d'un crèdit extraordinari per atendre el pagament d'ajuts socials a persones afectades per l'hepatitis C com a conseqüència d'haver rebut tractament amb concentrats de factors de coagulació en l'àmbit del sistema sanitari públic, per un import de 19.833.396 euros. («BOE» 286, de 29-11-2003.)*

JUAN CARLOS I

REI D'ESPANYA

A tots els qui vegeu i entengueu aquesta Llei.
Sapiguen: Que les Corts Generals han aprovat la Llei sapient i jo la sanciono.

EXPOSICIÓ DE MOTIUS

El crèdit extraordinari està destinat a dotar els recursos necessaris a fi d'atendre el pagament d'ajuts socials a les persones amb hemofília o altres coagulopaties congènites que hagin desenvolupat l'hepatitis C com a conseqüència del tractament rebut amb concentrats de factors de coagulació en l'àmbit del sistema sanitari públic.

La Llei 55/1999, de 29 de desembre, de mesures fiscals, administratives i de l'ordre social, a l'article 80 «Ajuts socials als afectats per l'hepatitis C», va disposar que el Govern ha d'elaborar en el termini de cinc mesos un cens de persones amb hemofília o altres coagulopaties congènites que hagin desenvolupat l'hepatitis C com a conseqüència d'haver rebut tractament amb concentrats de factors de coagulació en l'àmbit del sistema sanitari públic, i que els criteris d'inclusió en el cens els ha de determinar un comitè tècnic, al si del Ministeri de Sanitat i Consum.

El cens s'havia d'elaborar a partir de les dades subministrades pels centres sanitaris públics i l'havia de gestionar una comissió creada a aquest efecte al Ministeri de Sanitat i Consum, en la qual havien de participar les associacions d'afectats i els tècnics designats. Una vegada publicat el cens, es disposava d'un termini de dos mesos perquè s'hi incorporessin les persones que, sense constar-hi, presentessin les aportacions documentals requerides.

El cens definitiu va ser aprovat per la Comissió Gestora el 21 de novembre de 2000, el qual es va xifrar en 735 afectats.

Les persones incloses en el cens definitiu tenen dret a una ajuda social, amb les condicions i en la quantia que determini una llei a aquest efecte.

La Llei 14/2002, de 5 de juny, per la qual s'estableixen ajuts socials a les persones amb hemofília o altres coagulopaties congènites que hagin desenvolupat l'hepatitis C com a conseqüència d'haver rebut tractament amb concentrats de factors de coagulació en l'àmbit del sistema sanitari públic, i altres normes tributàries, quantifica aquests ajuts, a l'article 2 «Ajuts socials», en 18.030,36 euros per beneficiari, i la percepció d'aquesta ajuda és compatible amb la de qualsevol pensió pública que el beneficiari tingui dret a percebre.

L'article 3.2 de la Llei 14/2002, de 5 de juny, estableix que les persones que se'n considerin beneficiàries poden sol·licitar en el termini de quatre mesos, a partir de l'entrada en vigor del reglament d'aquesta llei, els ajuts que els puguin correspondre.

La disposició addicional primera de la Llei 14/2002 estableix que s'ha de preveure per reglament que puguin percebre els ajuts que estableix l'article 2 de la Llei les persones hemofíliques o amb altres coagulopaties congènites que hagin desenvolupat l'hepatitis C com a conseqüència d'haver rebut tractament amb concentrats de factors de coagulació en el sistema sanitari públic, i no estiguin incloses en el cens definitiu de l'article 80 de la Llei 55/1999, de mesures fiscals, administratives i de l'ordre social, a causa de circumstàncies objectives i degudament acreditades.

El Reial decret 377/2003, de 28 de març, pel qual es regula el procediment per tramitar i concedir els ajuts socials a les persones amb hemofília o altres coagulopaties congènites que hagin desenvolupat l'hepatitis C com a conseqüència d'haver rebut tractament amb concentrats de factors de coagulació en l'àmbit del sistema sanitari públic, desplega el que preveuen l'article 3.2 i la disposició addicional primera de la Llei 14/2002, de 5 de juny.

Amb la finalitat de dotar els recursos necessaris per tal d'abonar aquests ajuts socials, es tramita el present crèdit extraordinari, d'acord amb el Consell d'Estat, amb l'informe favorable previ de la Direcció General de Presupostos.